

澳門地區強制性申報疾病

Doenças de Declaração Obrigatória em Macau

Notifiable Diseases in Macao



衛生局
Serviços de Saúde

| 強制性申報疾病摘要 | Sumário das doenças de declaração obrigatória | Summary of Notifiable Diseases Cases |
|--|---|---|
| <p>二零一六年七月份</p> <p>本月共錄得 406 例強制性申報疾病個案。</p> <p>本月份變化較明顯的疾病包括：流行性腮腺炎病例(7 例) 較去年同月(3 例)及上月(4 例)分別增加 133.3% 及 75%。水痘病例(56 例) 較去年同月(28 例)及上月(52 例)分別增加 100%及 7.7%。沙門氏菌感染病例(11 例) 較去年同月(7 例)及上月(6 例)分別增加 57.1%及 83.3%。猩紅熱病例(18 例) 較去年同月(14 例)增加 28.6%。較上月(53 例)減少 66%。腸病毒感染病例(225 例) 較去年同月(441 例)及上月(710 例)分別減少 49% 及 68.3%。流行性感冒病例(8 例) 較去年同月(117 例)及上月(50 例)分別減少 93.2%及 84%。</p> <p>本月申報的結核病病例共有 45 例，比去年同月(53 例)減少 15.1%。在所有結核病個案中，共有 32 例為肺結核。</p> <p>8 例 HIV 個案申報。</p> <p>3 例 愛滋病個案申報。</p> <p>疾病爆發及重大突發公共衛生事件摘要分別列於表一及表二。</p> | <p>Julho, 2016</p> <p>No corrente mês, no total, registaram-se 406 casos de doenças de declaração obrigatória.</p> <p>As mudanças mais significativas nas doenças deste mês incluem: um aumento de 133,3% e 75% dos casos de Parotidite (7 casos) em comparação com o mês homólogo do ano passado (3 casos) e com o mês passado (4 casos). um aumento de 100% e 7,7% dos casos de Varicela (56 casos) em comparação com o mês homólogo do ano passado (28 casos) e com o mês passado (52 casos). um aumento de 57,1% e 83,3% dos casos de Salmonella infections (11 casos) em comparação com o mês homólogo do ano passado (7 casos) e com o mês passado (6 casos). um aumento de 28,6% e uma diminuição de 66% dos casos de Escarlatina (18 casos) em comparação com o mês homólogo do ano passado (14 casos) e com o mês passado (53 casos). uma diminuição de 49% e 68,3% dos casos de Enterovírus (225 casos) em comparação com o mês homólogo do ano passado (441 casos) e com o mês passado (710 casos). uma diminuição de 93,2% e 84% dos casos de Gripe (8 casos) em comparação com o mês homólogo do ano passado (117 casos) e com o mês passado (50 casos).</p> <p>Quanto aos casos de tuberculose declarados, registaram-se neste mês 45 casos, o que representa uma diminuição de 15,1% em relação aos 53 casos do período homólogo do ano passado, entre os quais, 32 casos foram de tuberculose pulmonar.</p> <p>Foram declarados 8 casos de HIV.</p> <p>Foram declarados 3 casos de SIDA.</p> <p>O sumário sobre surto de doenças e eventos de grande emergência de saúde pública consta das tabelas 1 e 2.</p> | <p>July, 2016</p> <p>A total of 406 cases of mandatory notifiable diseases were reported this month.</p> <p>Diseases with significant changes in this month included: The number of Mumps cases (7 cases) increased by 133.3% and 75% over the same month of last year (3 cases) and the previous month (4 cases) respectively. The number of Varicella cases (56 cases) increased by 100% and 7.7% over the same month of last year (28 cases) and the previous month (52 cases) respectively. The number of Salmonelloses cases (11 cases) increased by 57.1% and 83.3% over the same month of last year (7 cases) and the previous month (6 cases) respectively. The number of Scarlet fever cases (18 cases) increased by 28.6% over the same month of last year (14 cases) and decreased by 66% over the previous month (53 cases) respectively. The number of Enterovirus infection cases (225 cases) decreased by 49% and 68.3% over the same month of last year (441 cases) and the previous month (710 cases) respectively. The number of Influenza cases (8 cases) decreased by 93.2% and 84% over the same month of last year (117 cases) and the previous month (50 cases) respectively.</p> <p>A total of 45 cases of Tuberculosis were reported, decreased by 15.1% over the same month of the last year (53 cases). Among all the tuberculosis cases reported, 32 cases were lung tuberculosis.</p> <p>8 HIV cases were reported.</p> <p>3 AIDS cases were reported.</p> <p>Summaries of disease outbreaks and emergency public health events are demonstrated respectively in Table 1 and 2.</p> |

表一 爆發或集體事件

Tabela 1: Surto ou infecção colectiva

Table 1: Events of clusters or outbreaks

| 事件 Caso de infecção Events | 發生日期 Data do incidente Date of incidence | 懷疑病原 Patógeno suspeito Suspected pathogen | 場所 Local Setting | 人群 Grupo da população Population | 病例數 N.º de casos No. of cases |
|--|--|---|---|--|-------------------------------------|
| 3 宗腸病毒爆發 3 casos de doença de Enterovírus 3 Outbreak of Enterovirus | 2016/07/01-27 | 腸病毒 Enterovirus | 托兒所 Crèche Nursery | 幼兒 Criança Young children | 9 |
| 1 宗食源性集體胃腸炎 1 surto de doenças transmitidas por alimentos 1 Outbreak of Foodborne diseases | 2016/07/01 | 沙門氏菌 Salmonella species | 本地食肆 Restauração do Território Local food premise | 市民 Residente Citizens | 6 |
| 1 宗食源性集體胃腸炎 1 surto de doenças transmitidas por alimentos 1 Outbreak of Foodborne diseases | 2016/07/6 | 細菌性 Bacterial | 本地食肆 Restauração do Território Local food premise | 市民 Residente Citizens | 3 |
| 1 宗胃腸炎疾病爆發 1 caso de doença gastrointestinal 1 Outbreak of gastrointestinal disease | 2016/07/20-27 | 諾如病毒 Norovirus | 托兒所 Crèche Nursery | 幼兒 Criança Young children | 5 |

表二 重大突發公共衛生事件

Tabela 2: Eventos major de emergência de saúde pública

Table 2: Major events of public health emergency

| 事件 Caso de infecção Events | 發生日期 Data do incidente Date of incidence | 發生地點 Local Setting | 病例數 N.º de casos No. of cases | 死亡數 N.º de mortes No. of deaths |
|----------------------------------|--|-----------------------|-------------------------------------|---------------------------------------|
| -- | -- | -- | -- | -- |